

- schválené Mestským zastupiteľstvom v Trenčíne dňa 11.03.2020 uznesením č.502, účinnosť: 27.03.2020

Mesto Trenčín na základe samostatnej pôsobnosti podľa článku 68 Ústavy Slovenskej republiky a podľa § 4 ods. 3 písm. d) a § 6 ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov, vydáva

v y d á v a

Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Trenčín č. 4/2020, ktorým sa mení a dopĺňa všeobecne záväzné nariadenie Mesta Trenčín č. 12/2013 o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania terás na území mesta Trenčín

takto:

1. V článku 2 bod 4. sa mení text nasledovne:

„4. Letnou terasou sa rozumie terasa, ktorej umiestnenie je povolené na obdobie od 01.04. (najskôr) do 31. 10. (najneskôr) príslušného kalendárneho roka. Celoročnou terasou, tzn. terasou trvalého charakteru sa rozumie terasa, ktorej umiestnenie je povolené aj v termíne mimo obdobia pre povoľovanie letných terás. Terasa trvalého charakteru pre potreby tohto VZN je dočasná stavba, určená na celoročné užívanie počas trvania nájomného vzťahu s Mestom Trenčín.“

2. V článku 2 bod 5. sa dopĺňa text nasledovne:

„5. Bezprostredne po uplynutí termínu, na ktorý bola terasa povolená, musí byť jej prevádzka ukončená a najneskôr v deň nasledujúci po uplynutí tohto termínu musí byť terasa odstránená a verejné priestranstvo uvedené do pôvodného stavu. Na každé ďalšie zriadenie a prevádzkovanie terasy sa vzťahuje nové povolenie.“

3. V článku 4 bod 1. sa dopĺňa text nasledovne:

„1. Umiestnenie letnej terasy na vegetácii (verejnej zeleni) sa nepovoľuje na pozemkoch, ktorých vlastníkom je Mesto Trenčín. Letnú terasu je možné umiestniť úplne alebo sčasti na cestnej zeleni a to výlučne na Palackého ulici oproti Piaristickému gymnáziu pred objektom na Palackého č. 9 a pred objektom na Palackého č. 13. Na ostatnom území mesta Trenčín je umiestnenie letnej terasy na cestnej zeleni zakázané. Plocha určená na umiestnenie letnej terasy pred objektom na Palackého č. 9 je prednostne vyhradená na umiestnenie letnej terasy pre trvalú prevádzku nachádzajúcu sa v objekte Palackého č. 9 a plocha určená na umiestnenie letnej terasy pred objektom na Palackého č. 13 je prednostne vyhradená na umiestnenie letnej terasy pre trvalú prevádzku nachádzajúcu sa v objekte Palackého č. 13 (t. j. majitelia týchto trvalých prevádzok majú prednostné právo na umiestnenie takejto letnej terasy). V prípade, ak majiteľ trvalej prevádzky nachádzajúcej sa v objekte Palackého č. 9/ Palackého č. 13 nepožiadá o zriadenie letnej terasy pred príslušným objektom v lehote uvedenej v článku 7 bod 2 tohto VZN, stráca prednostné právo na umiestnenie letnej terasy, t. j. umiestnenie takejto letnej terasy môže byť povolené aj pre prevádzku nachádzajúcu sa v bezprostredne susediacom objekte.“

4. V článku 4 bod 1. sa dopĺňa poznámka pod čiarou č. 1, ktorá znie:

„¹ Cestná zeleň je v súlade s § 8 ods. 2 vyhlášky č. 35/1984 Zb. ktorou sa vykonáva zákon o pozemných komunikáciách (cestný zákon) súčasťou miestnej komunikácie.“

5. Doterajšie poznámky pod čiarou č. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 sa označujú ako 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8.

6. V článku 4 bod 2. sa mení text nasledovne:

„ Letné terasy na Mierovom nám., Štúrovom námestí, Sládkovičovej ul. a Hviezdoslavovej ul. môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá nezasahuje do dopravných koridorov vymedzených je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 1 a 2. Medzi terasami a vystupujúcimi časťami fasády resp. vstupnými schodmi,

alebo medzi terasami a dopravným koridorom musí byť zachovaná priechodná šírka min. 1,5m. Mesto Trenčín, ako vlastník pozemkov, si vyhradzuje právo uvedenú priechodnú šírku zväčšiť.“

7. V článku 5 bod 1. sa mení a dopĺňa text nasledovne:

„1. U terás trvalého charakteru v Mestskej pamiatkovej rezervácii sa nepovoľuje priame napojenie na fasádu objektu. Medzi fasádou objektu (resp. medzi jej vystupujúcimi časťami a vstupnými schodmi) a terasou musí zostať minimálna priechodná šírka 1,5 m, riešená aj pre osoby s obmedzenou schopnosťou pohybu v zmysle vyhlášky Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č.532/2002 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o všeobecných technických požiadavkách na výstavbu a o všeobecných technických požiadavkách na stavby užívané osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu a orientácie.“

8. V článku 5 bod 2. sa mení text nasledovne:

„2. Umiestňovanie terás trvalého charakteru v Mestskej pamiatkovej rezervácii:
a. Terasy trvalého charakteru na Štúrovom námestí môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 3.
b. Terasy trvalého charakteru na Ul. Palackého môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 4.
c. Na iných plochách Mestskej pamiatkovej rezervácie sa umiestňovanie terás trvalého charakteru nepovoľuje.

9. V článku 5 sa dopĺňa nový bod 3., ktorý znie:

„3. Terasy trvalého charakteru na Ul. Hviezdoslavova mimo Mestskú pamiatkovú rezerváciu môžu byť umiestnené len na ploche, ktorá je na to určená v zmysle grafickej prílohy č. 3.“

10. Doterajší článok 5 bod 3. sa označuje ako bod 4.

11. V článku 6 bod 3. sa mení text nasledovne:

„3. Žiadateľ o zriadenie letnej terasy predloží Mestu Trenčín nasledujúcu dokumentáciu²:
1.1. Žiadosť o zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy (Príloha č. 5)
- vybavuje Mesto Trenčín, ako príslušný cestný správny orgán podľa § 3 ods. 2 v spojení s § 8 ods. 1 zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon)
- žiadosť sa podáva v prípade, ak je letná terasa zriaďovaná na miestnej komunikácii³
- povolenie na zvláštne užívanie miestnych komunikácií sa vydáva na obdobie, ktoré je v súlade s čl. 2 ods. 4 tohto VZN.

Prílohy k žiadosti o zvláštne užívanie miestnej komunikácie:

- a. projektová dokumentácia, ktorá obsahuje:
- situáciu navrhovaného umiestnenia letnej terasy zakreslenú v kópii katastrálnej mapy v primeranej mierke-so zakreslením a okótovaním vymedzenej plochy, ktorú bude letná terasa zaberat'
 - pôdorys letnej terasy so zakreslením umiestnenia mobilných prvkov (stoly, stoličky, a príp. ďalšie vybavenie)
 - vizualizácia, pohľad na terasu, alebo zakreslenie vo fotografii
 - návrh mobiliáru, alebo dokumentovanie vybraných typových prvkov mobiliáru formou perspektív, fotografií a pod., farebného a materiálového riešenia
 - technická správa
- b. doklad o úhrade správneho poplatku podľa platného právneho predpisu⁴

12. V poznámke pod čiarou č. 3 sa dopĺňa text nasledovne:

„3. Umiestnením letnej terasy na miestnej komunikácii (chodníku, vozovke, cestnej zeleni, inej spevnenej ploche zaradenej do siete miestnych komunikácií) ide o zvláštne užívanie pozemnej komunikácie a k tomu je potrebné, podľa § 8 ods. 1 zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších predpisov, povolenie Mesta Trenčín.“

13. Očíslovanie pôvodného článku 6 bod 2. sa mení na článok 6 bod 4., v ktorom sa zároveň dopĺňa text nasledovne:

„4. Terasa (okrem letnej terasy umiestnenej na cestnej zeleni pred objektom na Palackého ul. č. 9 a Palackého ul. č. 13) môže byť umiestnená výlučne pred objektom trvalej prevádzky ku ktorej je terasa zriadená a to max. na šírku objektu trvalej prevádzky. V prípade záujmu o zriadenie terasy aj pred inou susediacou nehnuteľnosťou/nehnuteľnosťami, musí žiadateľ predložiť aj písomné vyjadrenie (platné na jedno povoľovacie obdobie) vlastníka nehnuteľnosti alebo toho, kto má iné užívacie právo k nehnuteľnosti, pred ktorou má byť terasa umiestnená. Predmetné vyjadrenie bude posudzované individuálne v procese povoľovania terasy.“

14. V článku 7 bod 1. sa mení text nasledovne:

„1. Príslušné žiadosti, potrebné k povoleniu letnej terasy, vrátane príloh v zmysle predchádzajúceho článku, žiadatelia o povolenie letnej terasy doručia Mestu Trenčín do 31.01. príslušného kalendárneho roka a po prípadnom odstránení nedostatkov podania do zasadania komisie.“

15. V článku 7 sa dopĺňajú nové body 2. a 3., ktoré znejú:

„2. V prípade, ak žiadateľ s prednostným právom umiestnenia letnej terasy podľa čl. 4 bod 1 tohto VZN nedoručí žiadosť o zriadenie letnej terasy do 31.01. príslušného kalendárneho roka, stráca prednostné právo na umiestnenie letnej terasy pred objektom na Palackého č. 9/ objektom na Palackého č. 13. V takom prípade môže byť zriadenie letnej terasy pred objektom na Palackého č. 9/ objektom na Palackého č. 13 povolené aj pre prevádzku nachádzajúcu sa v bezprostredne susediacom objekte.

3. Žiadosti o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy budú prerokované na zasadnutí komisie, ktorú zvolá Mesto Trenčín, ako príslušný cestný správny orgán podľa § 3 ods. 2 v spojení s § 8 ods. 1 zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon).“

16. Doterajší článok 7 bod 2., 3., 4., 5., 6 sa označuje ako bod 4., 5., 6., 7., 8.

17. V článku 7 bod 5. (predtým bod 3) sa mení text nasledovne:

„5. K žiadosti o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy sa vyjadruje Mesto Trenčín ako vlastník pozemku, ktoré má v konaní o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy postavenie dotknutého orgánu.“

18. V článku 7 bod 7. sa mení text nasledovne:

„7. Ak žiadateľ podá žiadosť o zriadenie letnej terasy po 31.1. príslušného kalendárneho roka, je povinný zabezpečiť si vyjadrenia jednotlivých dotknutých orgánov uvedených v bode 4 tohto článku.“

19. V článku 10 bod 1. a 2. sa mení a dopĺňa text nasledovne:

„ **1. Letné terasy umiestnené v pásme I.**

a. Pochôdzna plocha – letná terasa bude spravidla voľne umiestnená na existujúcich spevnených plochách, pódium je však tiež prípustné – okrem terás na Mierovom námestí a Farskej ulici, kde je možné umiestniť letnú terasu výlučne voľne na existujúce spevnené plochy.

b. Oplotenie alebo zábradlie letnej terasy – oplotenie bude tvorené maximálne mobilnou vegetáciou. Materiálové prevedenie nádob musí korešpondovať s celkovým riešením terasy. Výška nádoby použitá na ohraničenie terasy nesmie prekročiť výšku 900 mm. Konštrukčné spojenie oplotenia pevne so zemou nie je prípustné. Iný druh oplotenia a ani opláštenie bočných stien terasy nie je prípustné, a to ani z akýchkoľvek priehľadných materiálov. Zábradlie môže byť vysoké max. 900 mm, v prevedení, ktoré musí korešpondovať s celkovým riešením terasy. Konštrukčné spojenie zábradlia pevne so zemou nie je prípustné.

c. Prekrytie letnej terasy – letná terasa môže byť prekrytá slnečníkmi alebo iným zastrešením tak, aby sa prekrytie nedotýkalo vegetácie. Prekrytie nesmie presahovať nad vymedzenú pôdorysnú plochu letnej terasy. Prekrytie musí byť uchytené tak, aby nevzniklo nebezpečenstvo jeho uvoľnenia. Prevádzkovateľ letnej terasy je zodpovedný za škody spôsobené tretím osobám vzniknuté nedostatočným uchytením slnečníkov a zastrešenia. Na Mierovom námestí je možné terasy prekryť

samostatnou rozťahovacou markízou výlučne pred objektami Mierové námestie č. 4, 6 a 7 (v rozšírenej časti od hľadiska pódia po Farskú ul.), v ostatných častiach Mierového námestia môžu byť terasy prekryté výlučne slnečníkmi resp. výsuvnými markízami upevnenými na objekte - pokiaľ takéto prekrytie bude odsúhlasené KPÚ Trenčín.

- d. Materiál letných terás umiestnených v I. pásme musí byť vo vysokom kvalitatívnom a dizajnovom prevedení. Prekrytie letných terás na Mierovom námestí a Farskej ulici musí byť jednofarebné (bez pásov, ornamentov a pod.) v odtieňoch svetlej farby - v škále medzi bielou, bledobéžovou a bledosivou.
- e. Na ploche pred objektom na Palackého č. 9 a pred objektom na Palackého č. 13 je možné umiestniť letnú terasu o maximálnej rozlohe jednej terasy 50 m² (tým nie je dotknuté právo umiestniť letnú terasu na Palackého ulici mimo cestnú zeleň). Tieto letné terasy môžu byť prekryté výlučne slnečníkmi. Pokiaľ tieto terasy zasahujú do cestnej zelene na strane od vozovky musia byť oddelené mobilnými kvetináčmi šírky min. 350mm a výšky 300-900mm, s výškou vysadenej zelene min. 500mm. Povrch letnej terasy musí byť vodopriepustný – štrk alebo mlat (oddelený oceľovými alebo hliníkovými obrubníkmi), prípadne pódium s medzerami pre odtok vody (po odstránení pódia je potrebné terén uviesť do pôvodného stavu). Prevádzkovateľ letnej terasy je povinný pre chodcov pri severovýchodnej bočnej strane letnej terasy na vlastné náklady zrealizovať priečne prepojenie chodníka s vozovkou šírky 1,5m – zo štrku alebo mlatu, oddelený oceľovými alebo hliníkovými obrubníkmi. Pokiaľ budú letné terasy vo vzdialenosti menšej ako 10 m od existujúcich citylightov, je potrebný súhlas prevádzkovateľa citylightov, resp. bude potrebné zabezpečiť posun citylightu do polohy odsúhlasenej prevádzkovateľom citylightov a mestom Trenčín - na náklady prevádzkovateľa terasy. Na umiestňovanie letných terás na cestnej zeleni pred objektom na Palackého č. 9 a pred objektom na Palackého č. 13 sa vzťahujú všeobecné požiadavky na umiestnenie, konštrukciu a vzhľad terás, pokiaľ toto VZN neustanovuje inak.

2. Mesto Trenčín, ako vlastník pozemkov, si vyhradzuje právo individuálneho posúdenia letných terás a terás trvalého charakteru na celom území mesta na základe predložených návrhov.“

20. Dopĺňa sa názov článku č 16, ktorý znie: Spoločné, prechodné a záverečné ustanovenia

21. V článku 16 sa dopĺňa nový bod 2., ktorý znie:

„2. Prechodné ustanovenia k niektorým úpravám prijatým na základe VZN č. 4/2020: V roku 2020 je žiadateľ podľa článku 7 bod 2 tohto VZN oprávnený podať žiadosť o zriadenie letnej terasy so zachovaním prednostného práva do 30.04.2020. Na povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy vydané pred nadobudnutím účinnosti VZN č. 4/2020 sa vzťahujú ustanovenia VZN č. 12/2013 v znení VZN č. 4/2015.“

22. Doterajší článok 16 bod 2., 3., 4. sa označuje ako bod 3, 4., 5.

23. V článku 16 sa dopĺňa nový bod 6., ktorý znie:

„6. Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Trenčín č. 4/2020, ktorým sa mení a dopĺňa Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Trenčín č. 12/2013 o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania terás na území mesta Trenčín bolo schválené Mestským zastupiteľstvom v Trenčíne dňa 11.03.2020 a nadobúda účinnosť 15. dňom od jeho vyvesenia na úradnej tabuli mesta.“

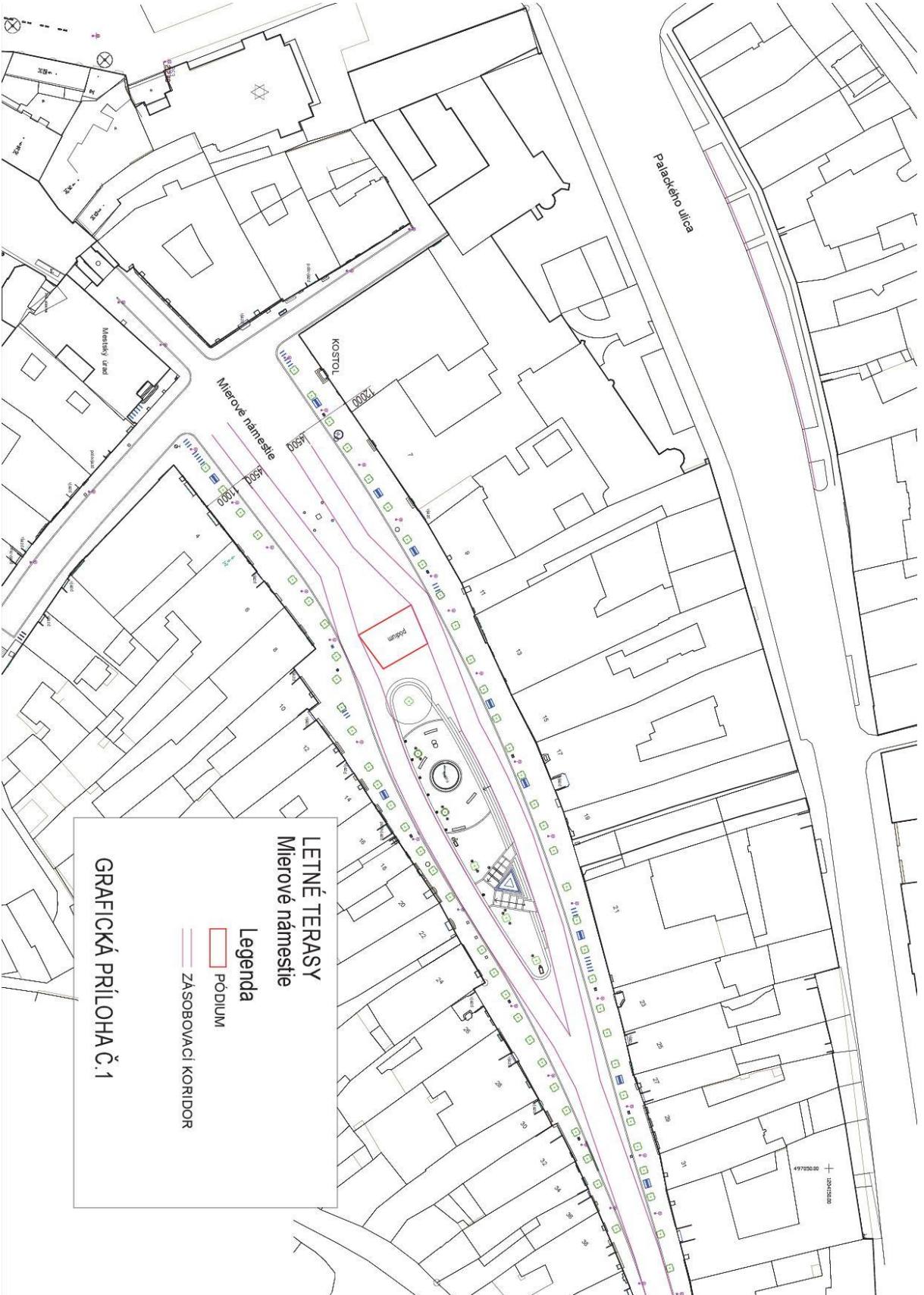
24. Vypúšťa sa príloha č. 5. Grafická príloha č. 5 – Terasy trvalého charakteru – Trenčiansky hrad

25. Doterajšia príloha č. 6, 7. sa označuje ako príloha č. 5, 6.

26. Mení sa označenie príloh, nasledovne:

1. Grafická príloha č. 1 – Letné terasy – Mierové nám.
2. Grafická príloha č. 2 – Letné terasy – Štúrovo námestie, Sládkovičova, Hviezdoslavova ul.
3. Grafická príloha č. 3 – Terasy trvalého charakteru – Štúrovo nám., Hviezdoslavova ul.
4. Grafická príloha č. 4 – Terasy trvalého charakteru – Palackého ulica
5. Príloha č. 5 – Žiadosť o zvláštne užívanie miestnej komunikácie - letná terasa
6. Grafická príloha č. 5 – Mestská pamiatková rezervácia

27. Grafická príloha č. 1 – Letné terasy – Mierové nám. znie nasledovne:



LETNÉ TERASY
Mierové námestie

Legenda

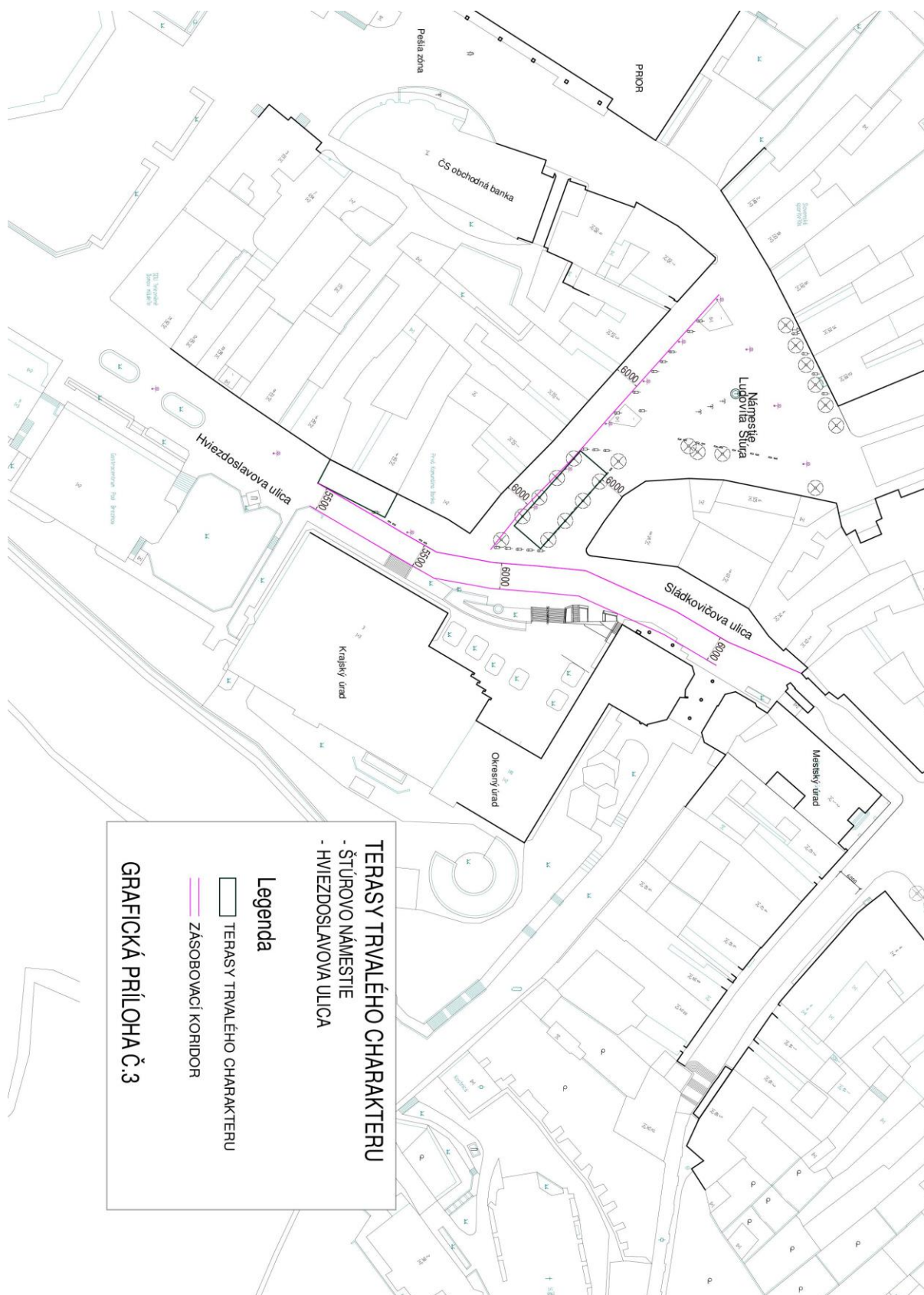
- Podium
- ZASOBOVACÍ KORIDOR

GRAFICKÁ PRÍLOHA Č.1

28. Grafická príloha č. 2 – Letné terasy – Štúrovo námestie, Sládkovičova, Hviezdoslavova ul, znie nasledovne:



29. Grafická príloha č. 3 – Terasy trvalého charakteru – Štúrovo nám., Hviezdoslavova ul. znie nasledovne:



30. Príloha č. 5 – Žiadosť o zvláštne užívanie miestnej komunikácie - letná terasa znie nasledovne:

Príloha č. 5

Obchodné meno, sídlo
(Žiadateľ, miesto podnikania, prevádzkareň)

IČO

štatutárny orgán

zodpovedná osoba

telefónne číslo

e-mail

Mesto Trenčín
Mierové nám. 2
911 64 Trenčín

Žiadosť o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy

V zmysle § 8 zák. č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) v znení neskorších zmien a doplnkov, žiadame o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií v Trenčíne:

na ulici pred objektom č. **v Trenčíne**

za účelom zriadenia letnej terasy pre prevádzku

vo výmere m²

na dobu od **do**

Žiadosť o vydanie povolenia na zvláštne užívanie pozemných komunikácií za účelom zriadenia letnej terasy je pre správcu dane považovaná za oznámenie daňovníka o zámere osobitného užívania verejného priestranstva v zmysle účinného VZN o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady. Daňová povinnosť vzniká dňom začatia osobitného užívania verejného priestranstva uvedeného v povolení na zvláštne užívanie pozemných komunikácií.

V Trenčíne dňa

 podpis žiadateľa

- V zmysle čl. 2 ods. 4 tohto VZN možno umiestnenie a prevádzkovanie letnej terasy povoliť na obdobie od 01.04. (najskôr) do 31.10. (najneskôr) príslušného kalendárneho roka.

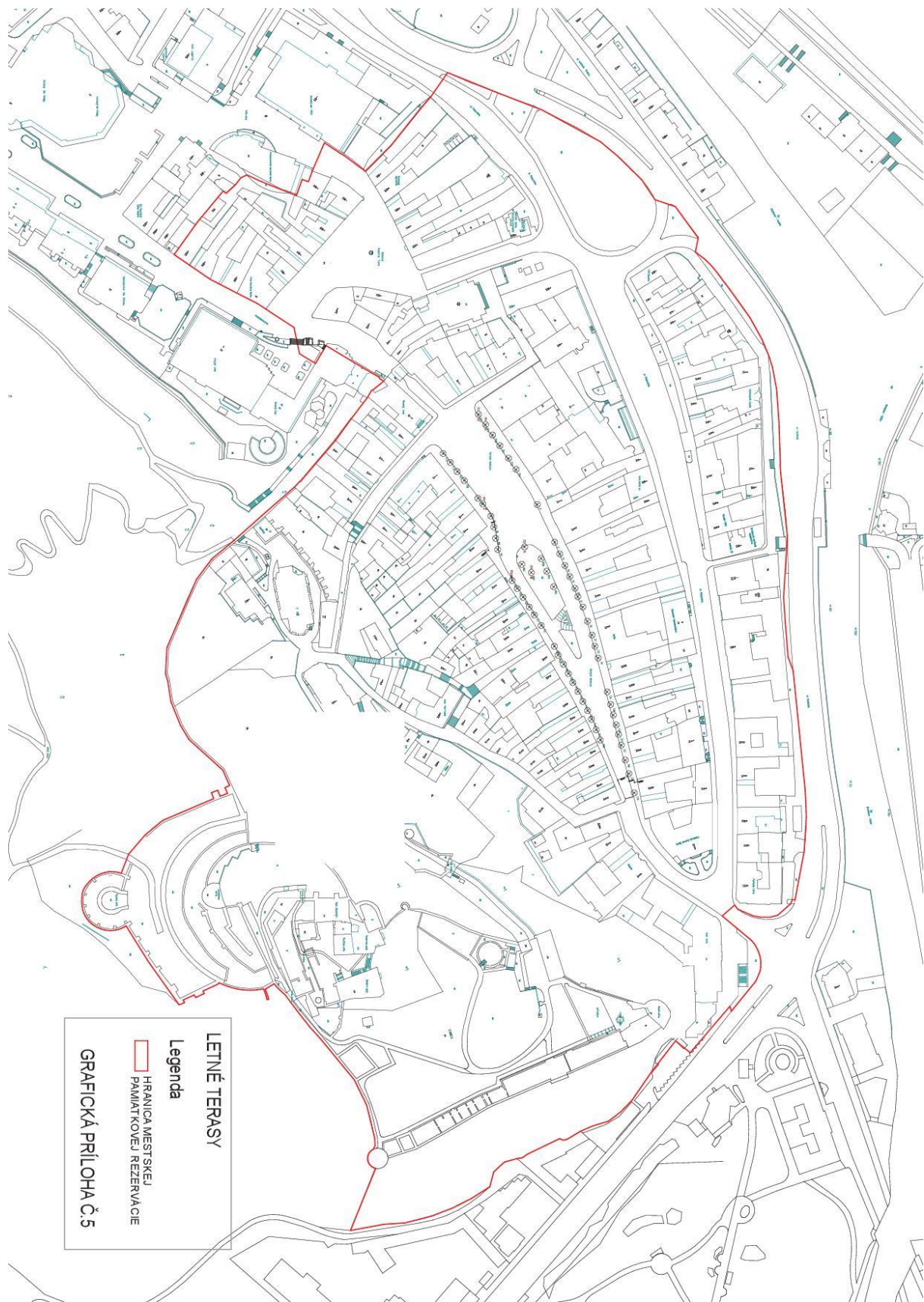
Prílohy:

- a) Projektová dokumentácia v zmysle čl. 6 bod 1.1 VZN č. o podmienkach zriaďovania a prevádzkovania letných terás na území mesta Trenčín
- b) Doklad o úhrade správneho poplatku

Pri žiadostiach podaných po 31. 1. príslušného kalendárneho roka doložiť aj vyjadrenia dotknutých orgánov:

- a. Okresný dopravný inšpektorát v Trenčíne (len pre terasy na pozemných komunikáciách),
- b. Krajský pamiatkový úrad Trenčín (len pre terasy v Mestskej pamiatkovej rezervácii),

31. Grafická príloha č. 5 – Mestská pamiatková rezervácia znie nasledovne:



Mgr. Richard Rybníček v.r.
primátor mesta